Генеральная Ассамблея

29 December 2014
Russian

Шестьдесят девятая сессия

Пункты 132 и 68 (с) повестки дня

Бюджет по программам

на двухгодичный период 2014–2015 годов

**Поощрение и защита прав человека: положение
в области прав человека и доклады специальных
докладчиков и представителей**

Положение в области прав человека в Мьянме

Последствия для бюджета по программам проекта резолюции A/C.3/69/L.32

Доклад Пятого комитета

Докладчик: г-н Маттиас Деттлинг (Швейцария)

1. На своих 21-м и возобновленном 27-м заседаниях 15 и 29 декабря 2014 года Пятый комитет в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи рассматривал представленное Генеральным секретарем заявление о последствиях для бюджета по программам проекта резолюции A/C.3/69/L.32 (A/C.5/69/11). На 21-м заседании Председатель Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам внес на рассмотрение соответствующий доклад этого комитета (A/69/649). В распоряжении Комитета находился проект решения (A/C.5/69/L.25, раздел A), представленный Председателем после неофициальных консультаций, координатором которых являлся представитель Индии (см. пункт 3).
2. Заявления и замечания, сделанные в ходе рассмотрения Пятым комитетом этого вопроса, отражены в соответствующих кратких отчетах (A/C.5/69/SR.21 и 27/Add.1).

Решение Пятого комитета

3. Пятый комитет, рассмотрев представленное Генеральным секретарем заявление о последствиях для бюджета по программам¹ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам², постановляет информировать Генеральную Ассамблею о том, что в случае принятия ею проекта резолюции A/C.3/69/L.32 потребуются дополнительные ресурсы на период с 1 января по 31 декабря 2015 года по бюджету по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов на сумму 1 161 000 долл. США в чистом выражении по разделу 3 «Политические вопросы» и на сумму 135 700 долл. США в чистом выражении по разделу 36 «Налогообложение персонала», которая будет компенсирована эквивалентной суммой по разделу 1 сметы поступлений «Поступления по плану налогообложения персонала», для дальнейшего оказания Генеральным секретарем добрых услуг в связи с положением в Мьянме. Согласие на удовлетворение этих потребностей испрашивается в контексте доклада Генерального секретаря о смете расходов на финансирование специальных политических миссий, добрых услуг и других политических инициатив, санкционированных Ассамблеей и/или Советом Безопасности, который содержится в документе A/69/363/Add.1.

¹ A/C.5/69/11.

² A/69/649.